

**Facilities of payment transactions / Erleichterung des Zahlungsverkehrs /
Facilités des opérations de paiement**

Dear Sirs,

in order to facilitate payment transactions between our companies, we would ask you to instruct your bank to effect all payments in our favour as follows:

57	Bank of the beneficiary	Kreis- und Stadtparkasse Erding - Dorfen, Erding BIC: BYLADEM1ERD <u>payment via paying bank (56):</u> Bayerische Landesbank, BIC: BYLADEMM
59	Beneficiary: IBAN: Account-no.:	Nanotec Electronic GmbH & Co. KG Gewerbestr. 11, 85652 Landsham, Germany DE41 7005 1995 0000 3658 66 365866

Thank you in advance for your cooperation. Yours sincerely

Sehr geehrte Damen und Herren,

um den Zahlungsverkehr zwischen unseren Firmen zu erleichtern, bitten wir Sie, Ihre Bank anzuweisen, sämtliche Zahlungen an uns wie folgt auszuführen:

57	Bank des Begünstigten:	Kreis- und Stadtparkasse Erding - Dorfen, Erding BIC: BYLADEM1ERD <u>Zahlung über beauftragte Bank (56):</u> Bayerische Landesbank, BIC: BYLADEMM
59	Begünstigter: IBAN: Konto Nr.:	Nanotec Electronic GmbH & Co. KG Gewerbestr. 11, 85652 Landsham, Deutschland DE41 7005 1995 0000 3658 66 365866

Wir danken für Ihre Zusammenarbeit. Mit freundlichen Grüßen

Messieurs,

Afin de faciliter les opérations de paiement entre nos établissements, nous vous serions très reconnaissants de bien vouloir donner l'ordre à votre banque d'effectuer tous les paiements en notre faveur comme suit:

57	Banque du bénéficiaire:	Kreis- und Stadtparkasse Erding - Dorfen, Erding BIC: BYLADEM1ERD <u>Banque chargée (56):</u> Bayerische Landesbank, BIC: BYLADEMM
59	Bénéficiaire: IBAN: Numéro du compte:	Nanotec Electronic GmbH & Co. KG Gewerbestr. 11, 85652 Landsham, Allemagne DE41 7005 1995 0000 3658 66 365866

Nous vous remercions d'avance pour votre coopération.
Veuillez agréer, Messieurs, nos salutations distinguées